

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1131/96,
annettu 24 päivänä kesäkuuta 1996,
makaronivalmisteiden toimittamisesta elintarvikeapuna**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon elintarvikeapolitiikasta ja elintarvikeavun hallinnasta 22 päivänä joulukuuta 1986 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3972/86⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1930/90⁽²⁾, ja erityisesti sen 6 artiklan 1 kohdan c alakohdan,

sekä katsoo, että

elintarvikeapolitiikasta ja elintarvikeavun hallinnasta annetun asetuksen (ETY) N:o 3972/86 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 21 päivänä toukokuuta 1987 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 1420/87⁽³⁾ vahvistetaan luettelo maista ja elimistä, joille voidaan toimittaa elintarvikeapua, ja määritetään yleiset perusteet elintarvikeavun kuljettamisesta fob-toimitusvaiheen jälkeen,

useiden elintarvikeavun antamista koskevien päätösten johdosta komissio on myöntänyt tietyille vastaanottajille 1 250 tonnia makaronivalmisteita, ja

nämä toimitukset olisi tehtävä yhteisön elintarvikeapuna toimitettavien tuotteiden yhteisössä liikkeelle saattamista koskevista yleisistä yksityiskohtaisista säännöistä 8 päivänä

heinäkuuta 1987 annetussa komission asetuksessa (ETY) N:o 2200/87⁽⁴⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 790/91⁽⁵⁾, annettujen sääntöjen mukaan; on tarpeen tarkentaa erityisesti toimittamista koskevat määräajat ja ehdot sekä menettely, jota noudatetaan siitä aiheutuneiden kustannusten määrittämisessä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Yhteisössä saatetaan liikkeelle makaronivalmisteita niiden toimittamiseksi yhteisön elintarvikeapuna liitteessä osoitetuille vastaanottajille asetuksen (ETY) N:o 2200/87 säännösten mukaisesti ja liitteissä luetelluin edellytyksin. Toimitukset jaetaan tarjouskilpailulla.

Tarjouskilpailun voittajan katsotaan saaneen tietoonsa kaikki sovellettavat yleiset ja erityiset ehdot ja hyväksyneen ne. Mitään muita hänen tarjoukseensa sisältyviä ehtoja tai varauksia ei oteta huomioon.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 24 päivänä kesäkuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 370, 30.12.1986, s. 1

⁽²⁾ EYVL N:o L 174, 7.7.1990, s. 6

⁽³⁾ EYVL N:o L 136, 26.5.1987, s. 1

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 204, 25.7.1987, s. 1

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 81, 28.3.1991, s. 108

LIITE

ERÄT A ja B

1. **Toimi N:o** (1): 924/95 (A); 925/95 (B)
2. **Ohjelma:** 1995
3. **Vastaanottaja** (2): Solidaridad Internacional, Glorieta de Quevedo 7, 6-D E-28015 Madrid [puh.: (34-1) 593 11 13, telekopio: 448 44 69] / Oxfam Belgique, rue du conseil 39 B-1050 Bruxelles, [puh.: (32-2) 512 99 90, telekopio: 511 89 19 (contact: J.M. Biquet)]
4. **Vastaanottajan edustaja** Croissant Rouge Sahaoui, 17 rue Ben M'Hidi Lardi, Oran [puh.: (213-6) 39 64 24, telekopio: 33 10 65. Contact: Mr Nanni Yamma]
5. **Määräpaikka tai -maa:** Algeria
6. **Liikkeelle saatettava tuote:** makaronivalmisteet
7. **Tavaran ominaisuudet ja laatu** (3) (6) (7): katso EYVL N:o C 114, 29.4.1993, s. 1 (II.C.1.a kohta)
8. **Kokonaismäärä (tonnia):** 1 250
9. **Erien määrä:** 2 (erä A: 625 tonnia; erä B: 625 tonnia)
10. **Pakkaaminen ja merkinnät** (8): katso EYVL N:o C 34, 6.2.1993, s. 3 (II.C.2.a ja II.C.3 kohdat)
merkinnässä käytettävä kieli: ranska
11. **Tuotteen liikkeelle saattamisen tapa:** yhteisön markkinat
12. **Toimitusvaihe:** toimitettu purkusatamaan — purettu
13. **Laivaussatama:** —
14. **Vastaanottajan tarkentama purkusatama:** —
15. **Purkusatama:** Oran
16. **Varaston osoite ja tarvittaessa purkusatama:** —
17. **Jakso, jolloin tuotteet ovat saatavilla laivaussatamassa:** A: 5.—18.8.1996; B: 12.—25.8.1996
18. **Toimituksen määräpäivä:** A: 1.9.1996; B: 8.9.1996
19. **Menettely toimituskustannusten määrittämiseksi:** tarjouskilpailu
20. **Tarjosten esittämiselle asetetun määräajan päättymispäivä:** 8.7.1996 [kello 12 (Brysselin aikaa)]
21. **Toisessa tarjouskilpailussa:**
 - a) tarjosten esittämiselle asetetun määräajan päättymispäivä: 22.7.1996 [kello 12 (Brysselin aikaa)]
 - b) jakso, jolloin tuotteet ovat saatavilla laivaussatamassa: A: 19.8.—1.9.1996; B: 26.8.—8.9.1996
 - c) toimituksen määräpäivä: A: 15.9.1996; B: 22.9.1996
22. **Tarjouskilpailuvakuuden määrä:** 5 ecua tonnia kohti
23. **Toimitusvakuuden määrä:** 10 prosenttia tarjouksen määrästä ecuna
24. **Osoite, johon tarjoukset ja tarjouskilpailuvakuudet lähetetään** (9):

Bureau de l'aide alimentaire
Attn. Mr M. T. Vestergaard
Bâtiment Loi 130, bureau 7/46
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Bruxelles/Brüssel
Huom! Uudet numerot! teleksi: 25670 AGREC B; telekopio: (32-2) 296 70 03/296 70 04
25. **Tarjouskilpailun voittajan pyynnöstä maksettava tuki** (10): 30.6.1996 sovellettava tuki, joka on vahvistettu komission asetuksella (EY) N:o 978/96 (EYVL N:o L 131, 21.6.1996, s. 30)

Viitteet

- (1) Toimen numero on mainittava kaikessa kirjeenvaihdossa.
- (2) Tarjouskilpailun voittajan on otettava yhteyttä vastaanottajaan mahdollisimman pian selvittääkseen, mitä kuljetusasiakirjoja tarvitaan.
- (3) Tarjouskilpailun voittajan on annettava vastaanottajalle viralliselta laitokselta peräisin oleva todistus siitä, että kyseisessä jäsenvaltiossa voimassa olevat ydinsäteilyä koskevat normit eivät ylitä toimitettavan tuotteen osalta. Radioaktiivisuustodistuksessa on oltava cesium-134- ja -137- sekä jodi-131-taso.
- (4) Komission asetusta (ETY) N:o 2330/87 (EYVL N:o L 210, 1.8.1987, s. 56), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2226/89 (EYVL N:o L 214, 25.7.1989, s. 10), sovelletaan vientitukeen. Edellä mainitun asetuksen 2 artiklassa tarkoitettu päivämäärä on tämän liitteen kohtaan 25 merkitty päivämäärä.
- Tuen määrä muutetaan kansalliseksi valuutaksi maatalouden muuntokurssilla, jota sovelletaan vientiä koskevien tullimuodollisuuksien täyttämispäivänä. Komission asetuksen (ETY) N:o 1068/93 (EYVL N:o L 108, 1.5.1993, s. 106), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2853/95 (EYVL N:o L 299, 12.12.1995, s. 1), 13—17 artiklan säännöksiä ei sovelleta tähän määrään.
- (5) Sijoitettuna kertakäyttöisiin 20 jalan kontteihin.
- (6) Katso EYVL N:o C 114:n tiedonannon kolmas muutos, joka on julkaistu EYVL:ssä N:o C 254, 1.10.1992, s. 14.
- (7) Tarjouskilpailun voittaja toimittaa vastaanottajalle tai tämän edustajalle toimituksen yhteydessä seuraavan asiakirjan:
- kasvien terveystodistus.
-